

Lieber Campinggast!



Herzlich Willkommen im Campingland Ostsee – wir wünschen Ihnen erholsame Urlaubstage! Für einen angenehmen Aufenthalt beachten Sie bitte folgende wichtige Punkte:

- **Vorzeltplanen:** Im Vorzelt bitte nur atmungsaktive Teppiche auslegen – bitte keine Folien, Teppiche und Planen auf den Rasen legen!
- **Brauchwasser:** Für Brauchwasser benutzen Sie bitte die Ausgüsse an den Stellplätzen bzw. Zeltwiesen. Eigene Sickergruben sind nicht zulässig!
- **Feuer:** Bei Feuer benutzen Sie bitte die auf dem Platz befindlichen Feuerlöscher. Offene Feuer sind verboten!
- **Notfall/Lärm:** Bei einem Notfall oder Lärmbelästigung wenden Sie sich bitte an den Platzwart Tel. 04562-255915
- **Geschwindigkeit:** Schrittempo (5 km/h) ist unbedingt einzuhalten!!! In der Zeit von 13 – 15 Uhr herrscht absolutes Fahrverbot!!!
- **Abfall:** Die Müllbehälter befinden sich im Müllbereich auf dem Parkplatz. Nehmen Sie Ihre Sanitärkarte mit für den Zutritt! **Restmüll** in den ersten großen Container linker Hand. **Verkaufsverpackungen aus Metall, Kunststoff oder Verbundmaterial** in den zweiten großen Container. **Glas** in den Glascontainer. **Pappe und Papier** in den Papiercontainer. Für **Grünabfälle** steht ein Container hinter dem Müllbereich auf dem Parkplatz.
- **Platzruhe:** In der Zeit von 13 – 15 Uhr (Mittagsruhe) und von 22 – 7 Uhr (Nachtruhe) bleibt die Eingangsschranke geschlossen. Während dieser Zeit herrscht Fahrverbot auf dem Platz. Die Mittags- und Nachtruhe bitten wir unbedingt einzuhalten! Das Spielen auf dem Spielplatz und der Freizeitfläche ist zu diesen Zeiten nicht gestattet.
- **Sanitärgebäude:** Wir bemühen uns, alle Sanitärgebäude für Sie stets in einwandfreiem Zustand zu halten. Bitte helfen Sie auch dabei, begleiten Sie Kinder unter 6 Jahren ins Kinderbad bzw. zu den Toiletten. Bitte verlassen Sie die Toiletten und Duschen so, wie Sie sie gern vorfinden würden. Weitere Sanitärkarten erhalten Sie an der Rezeption.
- **Schrankenkarten:** Die Schrankenkarten dürfen nicht an Dritte weitergegeben werden!
- **Grillen:** Einweggrills sind nicht erlaubt. Holzkohlegrills sind erlaubt. Die Kohle abkühlen lassen und in den Restmüllcontainer entsorgen. Die Kohle nicht in die Hecken werfen!
- **Stromanschluss:** 16 Ampere auf dem gesamten Platz. Elektrische Herdplatten sind nur nach Absprache erlaubt.
- **Öffnungszeiten der Rezeption:** Hauptsaison täglich von 8:30 – 13 Uhr und 15 – 18 Uhr, Nebensaison täglich von 9 – 13 Uhr und 15 – 17 Uhr
- **Abreise:** Stellplätze/Zeltplätze bis 11 Uhr, Mobilheime bis 10 Uhr
- **Duschen:** Zum Duschen in den Waschhäusern W3, W4 und W5 benötigen Sie Guthaben auf der Sanitärkarte. Guthaben können Sie in der Rezeption aufladen.
- **Hunde:** Auf dem gesamten Platz herrscht Leinenzwang! Sollte Ihr Hund „sein Geschäft“ auf dem Campingplatz verrichten, so ist es unverzüglich von Herrchen oder Frauchen zu beseitigen.

Bei Verstößen gegen die Platzordnung ist der Vermieter berechtigt, das Mietverhältnis ohne Rückerstattung der Gebühr sofort zu lösen. Beachten Sie bitte auch die in den Schaukästen befindlichen Bekanntmachungen und Hinweise. In allen Fragen steht Ihnen unsere Platzverwaltung gern mit Rat und Tat zur Seite! Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

Dear Camping Guest!



A warm welcome to Campingland Ostsee – we wish you relaxing holidays! For a pleasant stay, please take note of the following important rules:

- **Awning rugs:** Only breathable rugs are allowed in the awnings – please do not use tight sheetings on the lawn!
- **Waste water:** For waste water please use the sinks at the pitches. Own seeping pits are not allowed!
- **Fire:** In case of a fire please use the fire extinguishers located on the campsite. Open fires are strictly forbidden!
- **Emergency/Noise:** In case of an emergency or noise disturbance please contact the ground-keeper Tel. +49 (0) 4562-255915
- **Speed:** Walking speed (5 km/h) must be kept at all times! Between 13 o'clock and 15 o'clock driving on the campsite is strictly forbidden!
- **Rubbish:** The containers are located at the rubbish area at the carpark. Take your sanitary card with you for access. **General waste** belongs in the first large container on the left side. **All packaging made of metals, plastic and composites** belongs in the second large container. **Glass** belongs into the glass container, **card board and paper** into the paper container. For **green waste** there is a container behind the rubbish area at the carpark.
- **Campsite Rest:** The gates remain closed from 1 – 3 pm and 10 pm – 7 am. During this time driving is strictly forbidden. We kindly ask you to observe the resting times. Playing on the football pitch and children's playground during those times is prohibited.
- **Sanitary building:** We always try to keep the facilities in flawless condition. Please, help us: Do accompany your small children to the showers and bathroom. Please leave the sanitary building the way you wish to use it. If you need more sanitary cards please come to reception.
- **Barrier Card:** The barrier card must not be passed on to third parties.
- **Barbecue:** Disposable grills are prohibited. Charcoal grills are permitted. Please let the coal cool down and dispose in the general waste container. Do not throw the coal into the hedges!
- **Power Connection:** 16 ampere on the entire campsite. Electric stoves are prohibited.
- **Reception opening hours:** High season daily from 8:30 am – 1 pm and 3 pm – 6 pm, Off season daily from 9 am – 1 pm and 3 pm – 5 pm
- **Departure:** Pitches until 11 am, Mobile homes until 10 am
- **Showers:** To use the showers in the sanitary buildings no. W3, W4 and W5 you need credit on your sanitary card. Available at reception.
- **Dogs:** Dogs must be kept on a leash on the entire campsite! If your dog does its "business" on the campsite, please remove it immediately!

By offence against the campsite rules we are entitled to annul the rental contract immediately without compensation of the fee. Also please note the announcements located at the notice boards located at the sanitary buildings. If you have any queries please see us at reception! Thank you for your support!

